

ROYAL JORDANIAN AIR ACADEMY

AMMAN - AIRPORT - MARKA  
P. O. Box 340513  
AMMAN - JORDAN



اكاديمية الطيران الملكية الاردنية

مطار عمان المدني - ماركا  
صرب ٢٤٠٥١٣  
عمان - الاردن

الرقم : أط/ ٥/ ٤٨٦ -  
التاريخ : ٢٠٠٥/٧/٢٥

١٦١٤ ٥٦٢٥ ٥٥٩٨

J.S.C.

السادة هيئة الأوراق المالية المحترمين

SEMI ANNUAL - UNLISTED ١٣١٢١٩ - ٢٦-٧-٢٠٠٥  
تحية طيبة وبعد ،،

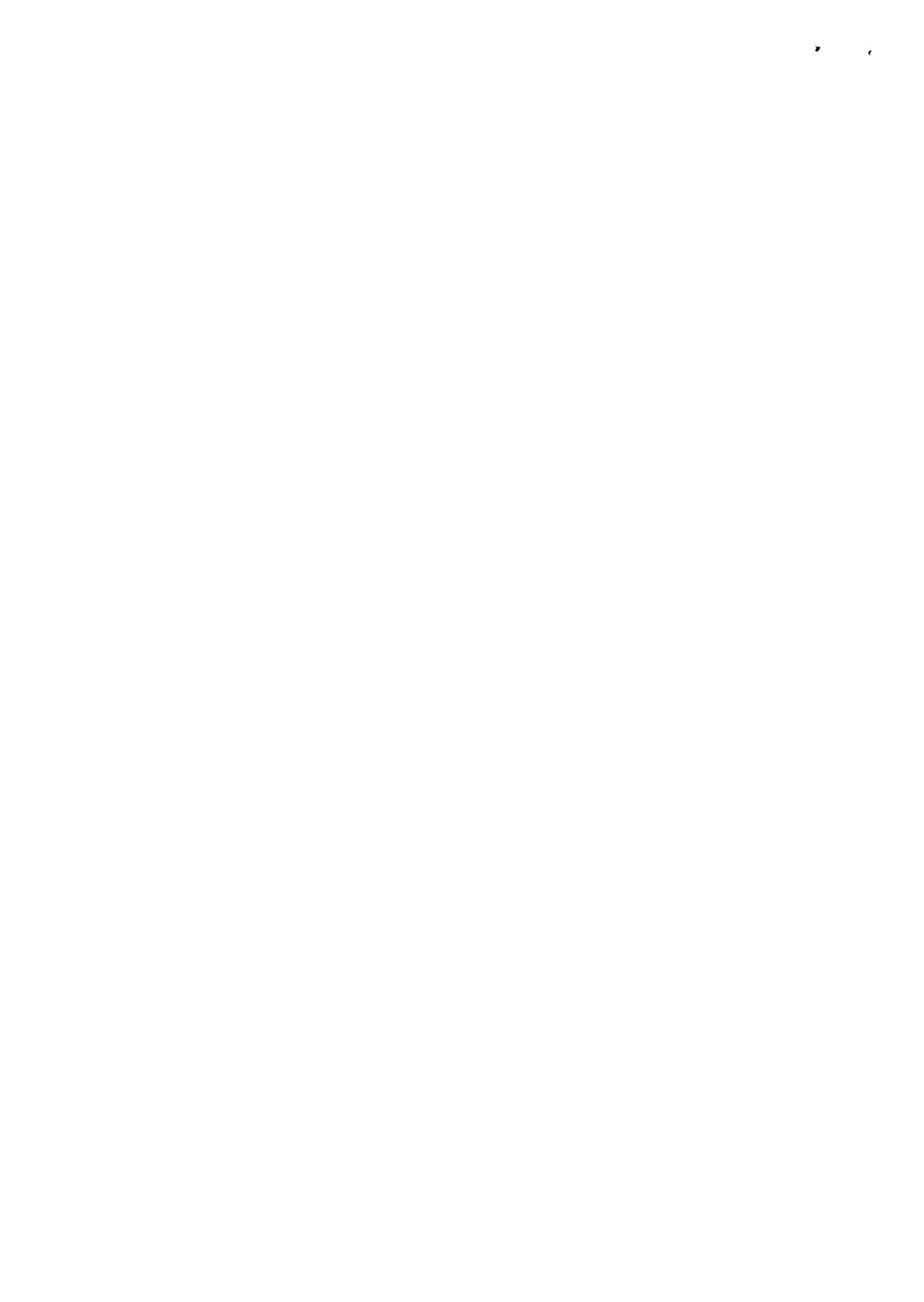
أرفق لكم نسخة عن ميزانية أكاديمية الطيران الملكية الاردنية كما في ٢٠٠٥/٦/٣٠ .

و لكم خالص تحياتا ،،

الكابتن محمد فياض الخوالدة  
المدير العام

هيئة الأوراق المالية
الدائرة الإدارية
الستريوسوان
٢٠٠٥
٢٥
الرقم المكتوب
رقم الماء
الجنة المختصة

/ اش



**شركة أكاديمية الطيران الملكية الأردنية**  
شركة مساهمة عامة محدودة

البيانات المالية المرحلية نصف السنوية كما في ٣٠ حزيران  
وتقدير المراجعة

**المهنيون العرب**  
(أعضاء في جرانت ثورنتون)



شركة أكاديمية الطيران الملكية الأردنية  
شركة مساهمة عامة محدودة  
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

الفهرس

صفحة

٢	- تقرير المراجعة
٣	- الميزانية العامة كما في ٣٠ حزيران ٢٠٠٥
٤	- بيان الدخل للستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠٠٥
٥	- بيان التغيرات في حقوق المساهمين للستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠٠٥
٦	- بيان التدفقات النقدية للستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠٠٥
٩ - ٧	- إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية نصف السنوية



## المحاسبون العرب

مستشارون ومحاسبون فاتوبيون  
اعضاء في جرانت ثورنتون

السادة رئيس وأعضاء مجلس الإدارة  
شركة أكاديمية الطيران الملكية الأردنية  
شركة مساهمة عامة محدودة  
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

نقد قمنا بمراجعة الميزانية العامة المدققة لشركة أكاديمية الطيران الملكية الأردنية (شركة مساهمة عامة محدودة) كما في ٣٠ حزيران ٢٠٠٥ وكلما من بيان الدخل والتغيرات في حقوق المساهمين والتدفقات النقدية لستة أشهر المنتهية بذلك التاريخ. إن هذه البيانات المالية المرحلية المختصرة هي مسؤولية مجلس إدارة الشركة وإن مسؤوليتنا هي إصدار تقرير مراجعة حولها اعتنادا على المراجعة التي نقوم بها.

نقد قمنا بمراجعةنا وفقا للمعيار الدولي لعمليات المراجعة رقم (٢٤٠٠) والذي ينطبق على عمليات المراجعة. ويقتضي هذا المعيار أن نقوم بتحقيق وإنجاز المراجعة للحصول على تأكيد محدود المدى فيما إذا كانت البيانات المالية المرحلية المختصرة خالية من الخطأ الجوهري. تقتصر مراجعتنا بشكل أساسي على القيام بإجراءات تحليلية للمعلومات المالية والاستفسار من المسؤولين عن المعلومات المالية في الشركة ولذلك فهي تعطي تأكيدا أقل من التدقيق. لم نقم بتدقيق هذه البيانات المالية ولذلك فإننا لا نبدي رأيا حولها.

استنادا إلى إجراءات المراجعة التي قمنا بها، لم يستترع. اتباهنا بأية أمور تجعلنا نعتقد بأن البيانات المالية المرحلية المختصرة لا تظهر بعدلة من كافة النواحي الجوهرية وفقا لأنس إعداد البيانات المالية الواردة في ليضاح (٢).

المحاسبون العرب  
مستشارون ومحاسبون فاتوبيون

٢٠٠٥ توز ١١ في حمان



شركة أكاديمية الطيران الملكية الأردنية  
شركة مساهمة عامة محدودة  
العمرانية العامة كما في ٣٠ حزيران ٢٠٠٥

(بالدينار الأردني)

٣١ كانون الأول ٢٠٠٤	٣٠ حزيران ٢٠٠٥	الموجودات
٢,٢١٤,١٠٧	١,٣١٧,٥٣١	موجودات متداولة
٧٥,٢٤٨	٧,٩٢٦	نقد في العضو ولدى البنوك
٧٩٩,١٢٩	٩٩١,٨٧٨	شيكات برسم التحصيل
٧٢٦,٣٨٠	٧٣٥,٦٣٤	ذمم مدينة، بالصافي
١,٦٠٥,٥٧١	١,٩٨٠,٦٥٨	مخزون، بالصافي
٥,٤٢٠,٤٣٥	٥,٠٣٣,٦٢٧	أرصدة مدينة أخرى
		مجموع الموجودات المتداولة
١٧٩,٧٩٠	١٨٨,٥٣٦	مشاريع تحت التنفيذ
٣,٥٨٢,١٩٦	٣,١٧١,٠٦٤	موجودات ثابتة، بالصافي
٩,١٨٢,٤٢١	٨,٣٩٣,٢٢٧	مجموع الموجودات
		المطلوبات وحقوق المساهمين
		مطلوبات متداولة
—	٢٣٦,٧٩٥	بنوك دائنة
٤٧٧,٦٦٥	٤٥٥,٠٧٨	ذمم دائنة
٥,٣٤٠,٣٥١	٤,١٦٠,٩١٢	إيرادات مؤجلة
٤١٦,١٧٠	٣٤٥,١٨٢	أرصدة دائنة أخرى
٦,٢٣٤,١٨٦	٥,١٩٧,٩٦٧	مجموع المطلوبات المتداولة
		حقوق المساهمين
١,٦٠٠,٠٠٠	١,٦٠٠,٠٠٠	رأس المال المدفوع
١٣٢,٧٢٤	١٣٢,٧٣٤	احتياطي إيجاري
٤٧٧,٩٠٠	٤٧٧,٩٠٠	احتياطيات أخرى
٧٣٧,٦٠١	٩٨٤,٦٢٦	أرباح مرحلة
٢,٩٤٨,٢٣٥	٣,١٩٥,٢٦٠	مجموع حقوق المساهمين
٩,١٨٢,٤٢١	٨,٣٩٣,٢٢٧	مجموع المطلوبات وحقوق المساهمين

تقرأ هذه البيانات المالية مع تقرير المراجعة المرفق.



شركة أكاديمية الطيران الملكية الأردنية  
شركة مساهمة عامة محدودة  
بيان الدخل للستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠٠٥

(بالمليون الأردني)

٣٠ حزيران ٢٠٠٤	٣٠ حزيران ٢٠٠٥	
٢,٩٥٧,٣١٢	٤,١٣٠,٠٩٩	الإيرادات
(١,٣٠٦,٨٠٣)	( ٢,٥٣٢,٦٦٠ )	ناتج الإيرادات
١,٦٥٠,٥١٩	١,٥٩٦,٤٣٩	مجمل الربح
( ٨٥٥,٧٨٠ )	( ٦٧٠,١٥٢ )	مصاريف إدارية و عمومية
-	( ٦٣٠,٧١١ )	عمولات تسويق
٣٢٨,٥٢٨	١,٤٤٩	صافي إيرادات (مصاريف) أخرى
<u>١,١٢٣,٢٥٧</u>	<u>٢٩٧,٠٢٥</u>	صافي ربح المخترة قبل الضريبة
( ١٠٠,٠٠٠ )	( ٥٠,٠٠٠ )	مخصص ضريبة الدخل
<u>١,٠٢٣,٢٥٧</u>	<u>٢٤٧,٠٢٥</u>	صافي ربح المخترة

٠,٦٤٠	٠,١٥٤	حصة السهم من صافي ربح المخترة
<u>١,٦٠٠,٠٠٠</u>	<u>١,٦٠٠,٠٠٠</u>	المعدل المرجح لعدد الأسهم

تقرأ هذه البيانات المالية مع تقرير المراجعة المرفق.



شركة أكاديمية الطيران الملكية الأردنية  
 شركة مساهمة عامة محدودة  
 بيان التغيرات في حقوق المساهمين لستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠٠٥

(بالدينار الأردني)

نوع المجموع	مرحلة	احتياطيات		رأس المال المنشوّع	الرصيد كملا في ٣١/١٢/٢٠٠٤
		أجنبي	أخرى		
٤٧٨,٦٥,٩٠٠	٤٧٧٦	٨٤٢,٣٠٠	١,٦٠٠,٠٠٠	٨٤٢,٣٠٠	٨٤٢,٣٠٠
١,٠٢٢,٢٥٧	١,٠٢٥٧	—	—	—	صافي ربح الفترة
٣,٦١,٠١٣	٣,٦١٣	٨٤٤,٩٨٣	١,٦٠٠,٠٠٠	٨٤٤,٩٨٣	الرصيد كملا في ٣١/٦/٢٠٠٤
٢,٩٤,٩٠٠	٢,٩٤٩	٧٧٧,٩٠٠	١٣٢,٢٧٤	٧٧٧,٩٠٠	الرصيد كملا في ٣١/١٢/٢٠٠٣
٢٤٧,٢٥	٢٤٧,٢٥	—	—	—	صافي ربح الفترة
٣,١٩٥,٢٦	٣,١٩٥,٢٦	٦٧٧,٩٠٠	١,٣٠٠,٠٠٠	٦٧٧,٩٠٠	الرصيد كملا في ٣١/٦/٢٠٠٥

تقرير هذه البيانات المالية مع تقرير المراجعة المرفق.



شركة أكاديمية الطيران الملكية الأردنية  
شركة مساهمة عامة محدودة  
بيان التدفقات النقدية لستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠٠٥

(بالمليون الأردني)

٣٠ حزيران  
٢٠٠٤

٣٠ حزيران  
٢٠٠٥

**التدفقات النقدية من عمليات التشغيل**

١,٠٢٣,٢٥٧	٢٤٧,٠٢٥	صافي ربح الفترة
١٦٩,٢١٩	٤٧٨,٤٦٣	استيلادات

**التغير في الموجودات والمطلوبات التشغيلية**

( ٢,٣٩٠ )	٦٧,٣٢٢	شيكات برسم التحصيل
( ١,٠١٠,٢٩٨ )	( ١٩٢,٧٤٩ )	ذمم مدينة
( ٣٦,٣٨٨ )	( ٩,٢٥٤ )	مخزون
( ١٠٧,٥٧٠ )	( ٣٧٥,٠٨٧ )	أرصدة مدينة أخرى
٢٧٥,٣٢٨	( ٢٢,٥٨٧ )	ذمم دائنة
٢,٥١٠,٢١١	( ١,١٧٩,٤٣٩ )	ليرادات موجلة
١٥٤,٣٨٧	( ٧٠,٩٨٨ )	أرصدة دائنة أخرى
<b>٢,٩٨٥,٧٥٦</b>	<b>( ١,٠٥٧,٢٩٤ )</b>	<b>صافي التدفقات النقدية من عمليات التشغيل</b>

**التدفقات النقدية من عمليات الاستثمار**

( ١,٠٩٣,١١٦ )	( ٦٧,٣٢٢ )	موجودات ثابتة
٣٦٧,٧٢٩	( ٨,٧٤٥ )	مشاريع تحت التنفيذ
<b>( ٢٢٥,٣٨٧ )</b>	<b>( ٧٦,٠٧٧ )</b>	<b>صافي التدفقات النقدية من عمليات الاستثمار</b>

**التدفقات النقدية من عمليات التمويل**

( ٧٠٤,٢٠٤ )	٢٣٦,٧٩٥	بنوك دائنة
١,٥٥٦,١٦٥	( ٨٩٦,٥٧٦ )	صافي التغير في النقد
١٠٥,١٤٠	٢,٢١٤,١٠٧	النقد في بداية الفترة
<b>١,٦٦١,٣٠٥</b>	<b>١,٣١٧,٥٣١</b>	<b>النقد في نهاية الفترة</b>

\*تقرأ هذه البيانات المالية مع تقرير المراجعة السنوي.



شركة أكاديمية الطيران الملكية الأردنية  
شركة مساهمة عامة محدودة  
إيضاحات حول البيانات المالية  
٢٠٠٥ حزيران

(بالدينار الأردني)

## ١ . عـام

تأسست شركة أكاديمية الطيران الملكية الأردنية كشركة مساهمة عامة وسجلت في سجل الشركات المساهمة العامة لدى وزارة الصناعة والتجارة تحت الرقم (٣٤٤) بتاريخ ١٢ شباط ٢٠٠٢، ومن أهم خواص الشركة تدريب الطيران الخاص والطيران التجاري الآلي ومدرب الطيران ومدرب الطيران الآلي بالإضافة إلى برنامج هندسة صيانة الطائرات (هيكل ومحركات والكترونيات الطائرات).

## ٢ . ملخص لأهم الأسس المحاسبية

### أسس إعداد البيانات المالية

تم إعداد البيانات المالية وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية الصادرة عن مجلس معايير المحاسبة الدولية والتفسيرات الصادرة عنه ووفقاً لمبدأ الكلفة التاريخية.

### النقد وما في حكمه

يمثل النقد وما في حكمه النقد في الصندوق ولدى البنوك والاستثمارات القابلة للتسييل إلى مبالغ محددة وباستحقاقات لا تتجاوز ثلاثة أشهر بحيث لا تتضمن مخاطر التغير في القيمة.

### الذمم الدائنة

تظهر الذمم الدائنة بالتكلفة بعد تنزيل مخصص الذمم المشكوك في تحصيلها، ويتم شطب الديون في حال عدم إمكانية تحصيلها خصماً من المخصص المأخذ لها ويضاف السحصول من الديون السابق شطبها إلى الإيرادات.

### الذمم الدائنة والمبالغ المستحقة الدفع

يتم إثبات الذمم الدائنة والمبالغ مستحقة الدفع عند استلام البضائع والخدمات من قبل الشركة سواء تمت المطالبة بها من قبل المورد أو لم تتم.

### قطع الغيار والمعدات المل migliحة

يتم تسعير قطع الغيار والمعدات المل migliحة بسعر الكلفة أو صافي القيمة البعيدة أيهما أقل، ويتم تحديد الكلفة باستخدام طريقة الوارد أولاً صادر أولاً.



## **الموجودات الثابتة**

تظهر الموجودات الثابتة بسعر الكلفة بعد تزيل الاستهلاك المترافق ومحصص الانخذاض في القيمة إن وجد، ويتم استبعاد كلفة الموجودات والاستهلاك المترافق حين بيع الموجودات الثابتة أو التخلص منها ويتم إثبات أية أرباح أو خسائر في بيان الدخل.

تمثل كلفة الموجودات الثابتة سعر الشراء بما في ذلك أية مصاريف متعلقة بتجهيز الموجودات لتصبح جاهزة للاستخدام. أما المصاريف التي تنشأ بعد استخدام الموجودات مثل التصالحات والصيانة والتي تتفق على الموجودات من أجل إعادةها إلى الوضع الذي كانت عليه أو للحفاظ على المنافع الاقتصادية المقدرة أصلًا للأصل فيتم إثباتها في بيان الدخل خلال الفترة التي حدثت بها، ويتم رسمة المصاريف التي تؤدي إلى زيادة في المنافع الاقتصادية المستقبلية للموجودات الثابتة عن المنافع الاقتصادية المتوقعة منها أصلًا ككلفة إضافية على الموجودات الثابتة.

تسهيك الموجودات الثابتة (باستئناء الأرضي) باستخدام طريقة القسط الثابت على مدى العمر الإنتاجي المتوقع لها كما يلي:

مباني على أراضٍ مستأجرة	%٦,٢	- %٦,٣٥
طائرات جوية وطائرات تدريب أرضية	%٦٠	(٢٠٠٣ لعام %٩)
موجودات أخرى	٧	%٢٥-%٧

يتم مراجعة العمر الإنتاجي وطريقة الاستهلاك بشكل دوري لتأكد من أن طريقة وفترة الاستهلاك تناسب مع المنافع الاقتصادية المتوقعة من الموجودات الثابتة.

## **المشاريع تحت التنفيذ**

تظهر المشاريع تحت التنفيذ بالكلفة وتتضمن الكلفة كلفة الإنشاءات والمصاريف المباشرة، ولا يتم استهلاك المشاريع تحت التنفيذ إلا حين اكتمال الموجودات المتعلقة بها لتصبح جاهزة للاستخدام.

## **المخصصات**

يتم تسجيل المخصصات عندما يترتب على الشركة التزامات قانونية أو التزامات متوقعة نتيجة لأحداث سابقة وأنه من المحتمل قيام الشركة بدفع مبالغ نقدية لتسديد هذه الالتزامات.

يتم مراجعة المخصصات بتاريخ البيانات المالية وتعديل قيمتها بناءً على آخر معلومات متوفرة لدى الشركة.

## **الإيرادات**

يتم تحقيق إيرادات الفوائد على أسعار زمني بحيث يعكس العائد الفعلي على الموجودات.

يتم تحقيق توزيعات أرباح الاستشارات عند إقرارها من قبل الهيئة العامة للشركات المستثمر بها.

يتم تحقيق الإيرادات الأخرى وفقاً لمبدأ الاستحقاق.

## **العملات الأجنبية**

يتم تحويل الموجودات والمطلوبات بالعملات الأجنبية إلى الدينار الأردني باستخدام متوسط الأسعار المعادة من البنك المركزي الأردني بتاريخ ٣١ كانون الأول، أما المعاملات بالعملات الأجنبية التي تمت خلال العام فيتم تحويلها باستخدام الأسعار السائدة بتاريخ تلك المعاملات، وتظهر أرباح وخسائر التحويل في بيان الدخل.

